

Gửi đến các thực tập sinh kỹ năng và các chủ doanh nghiệp (Tổ chức hiện đang thi hành)

## Bạn đã tham gia chế độ bảo hiểm công Nhật Bản chưa?

— Thông tin về chế độ bảo hiểm công Nhật Bản dành cho Thực tập sinh kỹ năng —

Chế độ bảo hiểm công là chế độ, bằng cách yêu cầu mọi người đóng tiền bảo hiểm hàng tháng, sẽ cấp trợ cấp không chỉ trong giai đoạn tuổi già, mà còn trong các trường hợp rủi ro không lường trước được như thương tật và tử vong. Tất cả mọi người sinh sống tại Nhật Bản, bất kể quốc tịch, nằm trong độ tuổi từ 20 đến 59\*, đều bắt buộc phải tham gia chế độ bảo hiểm công Nhật Bản.

Thực tập sinh kỹ năng cũng bắt buộc phải tham gia chế độ bảo hiểm công Nhật Bản (Bảo hiểm lương hưu của nhân viên hoặc Bảo hiểm lương hưu toàn dân).

\*Dưới 70 tuổi đối với Bảo hiểm lương hưu của nhân viên.

### Loại chế độ bảo hiểm công mà Thực tập sinh kỹ năng cần tham gia

Trong giai đoạn Đào tạo Thực tập sinh kỹ năng, chế độ bảo hiểm lương hưu bạn cần tham gia sẽ khác nhau tùy thuộc vào chương trình đào tạo, cụ thể như sau:

(1) Trong giai đoạn chương trình giảng dạy, bạn cần tham gia Bảo hiểm lương hưu toàn dân.

Lưu ý: Ngay cả trước khi chương trình đào tạo của bạn bắt đầu, bạn cần phải tham gia Bảo hiểm lương hưu toàn dân khi đăng ký địa chỉ của mình tại Nhật Bản.

(2) Đối với giai đoạn đào tạo tại chỗ (OJT) thực tế sau giai đoạn chương trình giảng dạy, bạn cần phải tham gia Bảo hiểm lương hưu của nhân viên, hoặc tiếp tục tham gia Bảo hiểm lương hưu toàn dân.

Lưu ý: Nếu công ty mà bạn làm việc với tư cách là Thực tập sinh kỹ năng phải tham gia Bảo hiểm lương hưu của nhân viên, bạn cần phải tham gia Bảo hiểm lương hưu của nhân viên. Nếu không, hãy tiếp tục tham gia Bảo hiểm lương hưu toàn dân.

Giai đoạn chương trình giảng dạy bắt đầu

Giai đoạn OJT thực tế bắt đầu

#### Giai đoạn Đào tạo Thực tập sinh kỹ năng

(1) Giai đoạn chương trình giảng dạy

(2) Giai đoạn OJT thực tế

#### (1) Tham gia Bảo hiểm lương hưu toàn dân

Thủ tục tham gia:

Bản thân Thực tập sinh kỹ năng cần thực hiện thủ tục tham gia tại cơ quan chính quyền thành phố/quận nơi bạn cư trú (quầy Bảo hiểm lương hưu toàn dân) hoặc tại Văn phòng chi nhánh JPS gần nhất.

Nộp tiền bảo hiểm:

Bản thân Thực tập sinh kỹ năng cần nộp toàn bộ khoản tiền bảo hiểm hàng tháng, bằng cách sử dụng thông báo thanh toán do Văn phòng chi nhánh JPS gửi sau khi tham gia. Bạn có thể nộp tiền bảo hiểm bằng chuyển khoản ngân hàng hoặc các phương thức khác.

Miễn trừ tiền bảo hiểm:

Nếu bạn gặp khó khăn khi nộp tiền bảo hiểm vì các lý do như thu nhập thấp, bạn có thể nộp đơn yêu cầu được hưởng chế độ miễn trừ tại cơ quan chính quyền thành phố/quận nơi bạn cư trú (quầy Bảo hiểm lương hưu toàn dân) hoặc tại Văn phòng chi nhánh JPS gần nhất.

#### (2) Tham gia vào Bảo hiểm lương hưu của nhân viên hoặc Bảo hiểm lương hưu toàn dân

**Đối với Bảo hiểm lương hưu của nhân viên**

Thủ tục tham gia:

Chủ doanh nghiệp của Thực tập sinh kỹ năng cần thực hiện thủ tục tham gia tại Văn phòng chi nhánh JPS.

Nộp tiền bảo hiểm:

Thực tập sinh kỹ năng và chủ doanh nghiệp, mỗi bên phụ trách một nửa tiền bảo hiểm. Chủ doanh nghiệp sẽ khấu trừ khoản tiền bảo hiểm thuộc phần của Thực tập sinh kỹ năng từ tiền lương của họ và nộp cùng với phần của chủ doanh nghiệp.

**Đối với Bảo hiểm lương hưu toàn dân**

Thủ tục tham gia giống với nội dung giải thích ở (1). Tuy nhiên, nếu bạn đã tham gia Bảo hiểm lương hưu toàn dân kể từ giai đoạn chương trình đào tạo, bạn không cần phải thực hiện thủ tục tham gia một lần nữa.

Để biết thêm thông tin về chế độ bảo hiểm lương hưu, vui lòng truy cập trang web của Tổ chức bảo hiểm lương hưu Nhật Bản. (<https://www.nenkin.go.jp/international/index.html>)

